



## GIZARTE ETXE ETA KIROL INSTALAZIOETAN GUNEAK LAGATZEKO ESKAERA 2022-2023 DENBORALDIAN

### AURKEZTEKO EPEA 2022KO EKAINAREN 1ETIK EKAINAREN 30ERA

Eskola kirolaren edo kurrikular jarduerak irailean ere aurkeztu ahal izango dira, eta eskoletatik jasotako eskaerek lehentasuna izango dute.

### XEDEA

Denboraldiko erreserbatzat hartzen da epe jakin baterako, hala nola, denboraldi baterako, ekintza zehatz bat garatzeko instalazioa edo instalazioak (kirol guneak, aretoak, lantegiak, ekitaldi aretoak) lagatzea, beti ere lagapenerako baldintzak aldatzen ez badira.

Instalazioaren lagapenak araudi bidez xedatutakoa bete behar derrigorrez.

### ESKATZAILEAK

Denboraldirako erreserbak egin ahalko dituzte Udalaren guneak erabili nahi dituzten eta Gasteizen helbide soziala duten irabazi asmorik ez daukaten elkarteek. Garatu nahi dituzten ekintzek elkartearen helburuekin bat etorri behar dute. Entitate bakoitzak **eskaera bakarra (1)** aurkeztu beharko du, espazioak eskatzen dituzten taldeen kopurua edozein dela ere.

### ESKATU DAITEZKEEN INSTALAZIO MOTAK

**Udaleko instalazio hauetako kirol gune hauek:**

- Gizarte etxeak: Aldabe, Hegoalde, Ibaiondo, Iparralde, Judimendi, Lakua 03, Salburua, Zabalzana.
- Kiroldegiak: Abetxuku, Aranalde, Ariznabarra, Arriaga, Landatxo, Landazuri, Mendizorrotza, Olanabe, San Andres.
- Pilotalekuak: Abetxuku, Adurtza, Beti-Jai, Lakua 03, Astronomoak, Zaramaga.
- Futbol zelaiak: Adurtza, Adurtzabal, Ametza, Aranbizkarra, Ariznabarra, Betoño, La Vitoriana, Lakua 03, Lakua-Arriaga, Astronomoak, Olanabe, San Martín, Zaramaga.
- Errugbi zelaiak: Gamarra, Lakua 03
- Irristaketa pistak: Ariznabarra, Lakua 03.
- Izotz pista.

## SOLICITUD DE ESPACIOS EN CENTROS CÍVICOS E INSTALACIONES DEPORTIVAS PARA LA TEMPORADA 2022-2023

### PLAZO DE PRESENTACIÓN DESDE 1 DE JUNIO HASTA EL 30 DE JUNIO DE 2022

Para actividades curriculares o de deporte escolar se ampliará el plazo al mes de septiembre y tendrán prioridad las solicitudes recibidas desde los centros escolares.

### OBJETO

Se considera reserva de temporada, la cesión de una o varias instalaciones (deportivas, salas, talleres y salones de actos) para el desarrollo de una actividad concreta, con un carácter regular en el tiempo, y siempre y cuando las condiciones de cesión no se modifiquen.

La cesión de la instalación estará sujeta a las condiciones de uso de los espacios regulados mediante normativa

### SOLICITANTES

Podrán realizar reservas de temporada, aquellas entidades asociativas sin ánimo de lucro con domicilio social en Vitoria-Gasteiz que deseen utilizar con dicho carácter espacios para una práctica regular en consonancia con sus fines asociativos. Se deberá entregar (1) **una única solicitud por entidad** independientemente de los equipos/grupos que soliciten espacio.

### TIPO DE INSTALACIONES A SOLICITAR

**Los espacios deportivos municipales ubicados en las siguientes instalaciones:**

- Centros Cívicos: Aldabe, Hegoalde, Ibaiondo, Iparralde, Judimendi, Lakua 03, Salburua, Zabalzana.
- Polideportivos: Abetxuko, Aranalde, Ariznabarra, Arriaga, El Campillo, Landazuri, Mendizorrotza, Olanabe, San Andrés.
- Frontones: Abetxuko, Adurtza, Beti-Jai, Lakua 03, Los Astrónomos, Zaramaga.
- Campos de fútbol: Adurtza, Adurtzabal, Abetxuko, Aranbizkarra, Ariznabarra, Betoño, La Vitoriana, Lakua 03, Lakua-Arriaga, Los Astrónomos, Olanabe, San Martín, Zaramaga.
- Campos de rugby: Gamarra, Lakua 03.
- Patinódromos: Ariznabarra, Lakua 03
- Pista de Hielo.

**Aretoak, lantegiak, ekitaldi aretoak:** Abetxuku, Aldabe, Arana, Ariznabarra, Arriaga, Hegoalde, Ibaiondo, Iparralde, Judimendi, Landatxo, Lakua, Pilar, Salburua eta Zabalzana.

*\*Zerrenda horretan instalazioaren bat gehitu edo kenduz gero, garaiz jakinaraziko da.*

*\*Lehentasuna izango duten kirol modalitateetarako kirol kantzak espezifikokoak egongo dira*

**Salas, Talleres, Salones de Actos:** Abetxuko, Aldabe, Arana, Ariznabarra, Arriaga, El Campillo, El Pilar, Hegoalde, Ibaiondo, Iparralde, Judimendi, Lakua, Salburua y Zabalzana.

*\*La ampliación o retirada de alguna de estas instalaciones se comunicará con antelación suficiente.*

*\*Ciertas instalaciones deportivas, dadas su especificidad, tendrán una orientación preferente para solicitudes de determinadas modalidades deportivas.*

## BETEBEHARRAK

1. Elkarte guztiek izena emanda egon behar dute Euskal Autonomia Erkidegoko Kirol Erakundearen Erregistroan, Euskal Autonomia Erkidegoko Elkartearen Erregistroan edo dagokien Erregistro publikoan, eta beharrezkoa da beraien datuak eguneraturik izatea.
2. Ezinbestekoa da eskatzaileek Udal Ogasunarekiko zorrik ez izatea. Hala ez balitz, eskaera EZ litzateke kontuan hartuko.
3. Kirol guneak erreserbatzeko ezinbestekoa da kirol jarduera hori praktikatu ohi dutela frogatzea. Horretarako beharrezkoa da AFAREN eskola kiroleko programan parte hartzea, federazioen txapelketetan edo aisialdiko jardueretan<sup>1</sup> parte hartzea edo erakunde eskatzailearen jatorrizko helburuekin bat datorren kirol programa bat izatea.
4. Eskola kiroleko erreserbetarako Arabako Foru Aldundiko eskola kirol programan izen-ematearen agiria parte hartzaileen zerrendarekin aurkeztuko da. (Ikusi Eranskina).

## BALDINTZAK

- Aurkeztutako eskaerak ikusi ondoren, guneak banatuko dira jarduera mota bakoitzean aplikatu beharreko irizpideen arabera.
- Eskola kiroleko jarduera bada, indarrean dauden Euskadiko Kirolaren Legeak, Foru Aginduak eta Eskola Kirolaren Dekretuak ezartzen dituzten irizpideak eta lehentasunak kontuan hartuko dira, beti ere zehaztutako egutegia eta oporraldia errespetatuz. Dagokion ordutegia egokituko zaio adina eta kategoria bakoitzari.
- Kimu aurrekoen kategoriarik dagokionez (2015/2016an jaiotakoak), kirol bakarreko jardueretan izena eman duten taldeen eskaerak geroago kudeatuko dira gainerako eskaerak baino. Gehienaz astean ordubeteko bi saio izango dira. Ez dira salbuetsiak egongo prezio publikoa ordaintzetik.
- Eskola kiroleko kategoriakoen baino adin txikiagoentzat (2017an edo geroago jaiotakoak) teknikarien balorazioen menpe egongo dira kirol hezitzaile proiektua aurkeztu behar delarik.
- Entrenamenduetarako ordu gehigarriak, lekua egotekotan, teknikarien balorazioaren menpe

## REQUISITOS

1. Todas las entidades deberán estar registradas y tener sus datos actualizados en el Registro de Entidades Deportivas del País Vasco, en el Registro General de Asociaciones del País Vasco, o en su caso, en el Registro Público que corresponda.
2. Es requisito indispensable estar al corriente de pago con la Hacienda Municipal, en caso contrario la solicitud NO será atendida.
3. En el caso de espacios deportivos, es requisito indispensable demostrar una práctica deportiva regular a través de la participación en el Programa de Deporte Escolar de la DFA, en competiciones federadas o recreativas<sup>1</sup>, o en el desarrollo de un programa deportivo acorde con los objetivos para los que la entidad fue creada.
4. Para las reservas de categorías de deporte escolar se deberá entregar justificante de la inscripción en el programa de deporte escolar de la Diputación Foral de Álava con el listado de participantes (Ver Anexo).

## CONDICIONES

- Las concesiones se otorgarán, a la vista de las solicitudes presentadas, de acuerdo con los criterios respecto de cada uno de los espacios y tipos de actividad.
- En el caso de las actividades de deporte escolar los criterios vendrán determinados según las prioridades y objetivos establecidos en la Ley Vasca del Deporte, el Decreto de Deporte Escolar y las Órdenes Forales en vigor. Se ajustará la franja horaria a las categorías y edades correspondientes.
- Las solicitudes de los grupos inscritos en las actividades monodeportivas de categoría prebenjamín (nacidos/as en 2015/2016) se gestionarán una vez atendidas el resto de solicitudes. En ningún caso superarán las dos sesiones de una hora a la semana. No será de aplicación la exención de precio público.
- Los proyectos deportivos para edades inferiores a las categorías de deporte escolar (nacidos/as en 2017 y posteriores) estarán sujetas a valoración técnica previa presentación de proyecto deportivo-educativo.
- Las horas adicionales de entrenamiento, en el caso

egongo dira, eta aldez aurretiko erreserbak bezala egingo dira.

- Eskaera epez kanpo edo osatu gabe erregistratzeak eskaera EZ onartzea ekar dezake.
- Denboraldirako erreserbako ordainketari Udaleko Ordenantza Fiskalak ezarriko zaizkio. Eskola kiroleko jardueretan ordenantza fiskalak Eusko Jaurlaritzaren eskola egutegiaren hasiera eta bukaera kontutan izango du, opor epeak errespatatuz.
- Erreserba onartu ondoren, Udalak eta eskaera egiten duen erakundeak guneak lagatzeko hitzarmena sinatu beharko dute.
- Denboraldiko erreserbak Gasteizko Udalaren 2022/23ko egun baliodun edo ez baliodunen egutegira egokituko dira.
- Gizarte-etxeetan eta udal kirol-instalazioetan espazioak lagatzeko "Gizarte etxeetako eta kirol instalazioetakoguneak lagatzeko baldintzak" **G-04 dokumentuan** ezarritako beste baldintza batzuk

## ESKAEREN ERREGISTROA

- Eskaerak modu elektronikoa soilik aurkeztu ahalgo dira, Gasteizko Udalaren webguneko erregistro elektronikoa. Beharrezkoa da sinadura digitala.

## AURKEZTU ETA ERREGISTRATU BEHARREKO AGIRIAK

- Denboraldirako eskaera inprimakia (G-01), behar bezala beteta. **Eskaera bakarria izango da entitate bakoitzeko, nahiz eta talde edota instalazio bat baino gehiago izan edo eskatu ere.**
- Libretaren edo beste agiriren baten fotokopia, elkartearen kontu korrantea egiaztatzeko, soilik aldatuta izan badu.
- Dagokien erregistroan izena eman izanaren ziurtagiriaren fotokopia (*Euskal Autonomia Erkidegoko Erregistroan izen eman duten erakundeek ziurtagiria webgunean lortu dezakete*) aurreko urtean aurkeztu ezean.

## BESTE BEHARREN ESKAERA

Jarraian zehazten diren eskabideak baimena eskatzen den jarduera garatu aurretik aurkeztu beharko dira.

- Lehiaketetan publizitatea jarri edo sarrerak saldu nahi dituen erakundeak *Kirol ekitaldietan publizitate estatikoa jartzeko edo/eta sarrerak kobratzeko baimena* eskabidea egin beharko du eta Kirol Zerbitzuaren aldez aurreko baimena izan beharko du.
- Bere konpetizio partiduen grabazioak egin nahi dituen erakundeak dagokion eskabidea egin

de disponibilidad de espacios, estarán sujetas a la valoración técnica y se tramitarán como reserva anticipada.

- Toda solicitud registrada fuera de plazo o con bloques incompletos, podrá NO ser atendida.
- El pago de las reservas de temporada está sujeto a las Ordenanzas Municipales. Para las actividades de deporte escolar, la aplicación de la ordenanza municipal tendrá como referencia el comienzo y final del calendario escolar publicado por el Gobierno Vasco, respetando los periodos vacacionales correspondientes.
- Una vez adjudicada la reserva se firmará un acuerdo de cesión entre el Ayuntamiento y la entidad solicitante.
- Las reservas de temporada se ajustarán al calendario de días hábiles e inhábiles del año 2022/23 del Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz.
- Otras condiciones establecidas en el Documento de "Concesión de Cesión de Espacios en centros Cívicos e Instalaciones Deportivas Municipales (G-04"

## REGISTRO DE SOLICITUDES DE ESPACIOS

Las solicitudes únicamente se podrán presentar de manera electrónica contando con firma digital a través de la Sede Electrónica del Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz.

## DOCUMENTACIÓN A PRESENTAR CON OBLIGACIÓN DE REGISTRAR

- Impreso de Solicitud de Temporada G-01 debidamente cumplimentado. Un **único impreso por entidad, independientemente del nº de equipos y del nº de instalaciones solicitadas.**
- Fotocopia de libreta o cualquier otro documento que acredite el nº de cuenta de la entidad asociativa, solamente caso de haber cambiado.
- Fotocopia del certificado de inscripción en el Registro correspondiente (*para las entidades inscritas en los Registros del País Vasco, el certificado se puede obtener en la página web correspondiente*) caso de no haberlo presentado el curso anterior.

## SOLICITUD DE OTRAS NECESIDADES

La presentación de las solicitudes que a continuación se detalla sera previa al desarrollo de la actividad para la que se solicita autorización

- La entidad que desee colocar publicidad o vender entradas en sus competiciones deberá realizar la correspondiente solicitud *Autorización para la colocación de publicidad estatica y/o el cobro de entradas* y contar con la autorización previa del Servicio de Deporte.
- La entidad que desee realizar grabaciones de sus partidos competitivos deberá realizar la correspondiente solicitud y contar con la autorización

beharko du eta Kirol Zerbitzuaren alde aurreko baimena izan beharko du.

- Bere jardueretan nahitanahiez musika erabili behar duen entitateak, bere baliabideekin zein udal baliabideekin, dagokion eskaera egin beharko du eta alde aurreko baimena izan beharko du.
- Kirolari guztiak Kirol Zerbitzuko abonatuak izateagatik prezioan hobaria izan dezaketen erakundeak ordenantzaren arabera aurretik justifikatu beharko dute *kirolariak bazkide direlako erantzukizuneko aitorenarekin* G-05 inprimakiarekin atxikituta datorrelarik.

previa del Servicio de Deporte.

- La entidad que tenga que utilizar música por ser parte indispensable para la actividad y/o entrenamiento, y no interfiera con otras actividades, tanto con equipos propios como municipales, deberá realizar la correspondiente solicitud y contar con autorización previa.
- A las entidades que les corresponda la bonificación en el precio por ser todos/as sus deportistas personas abonadas del Servicio de Deporte según la ordenanza en vigor deberán acreditarlo previamente mediante la *declaración responsable de que los y las deportistas* son personas abonadas que viene adjunta al formulario G-05

## ESPAZIOAK, EGUNAK ETA ORDUTEGIA ESLEITZEKO DATAK

Honako data hauetan esleituko dira, kontrakoa adierazi ezean.

- 2022ko irailaren 16ean, behin-behinekoa.
- 2022ko urriaren 14ean, behin betikoa.

\* Adierazitako egun horien aurretik jarduera-hasiera duten eskabideak erregistratu dituzten erakundeei instalazioetako teknikariek jakinaraziko diete espazioak erabilgarri daudela.

## FECHAS PARA LA ASIGNACIÓN DE ESPACIOS, DIAS Y HORAS

Se efectuará según siguiente calendario, salvo indicación contraria.

- Con carácter provisional el 16 de septiembre del 2022
- Con carácter definitivo el 14 de octubre de 2022

\* Las entidades que hayan registrado solicitudes con comienzos de actividad previos a estas fechas, serán informadas por el personal técnico de las instalaciones de la disponibilidad provisional de espacios.

## G-02ren ERANSKINA / ANEXO AL G-02

### ERREFERENTZIAZKO DATAK/FECHAS DE REFERENCIA KIROL GUNEETAKO ESKABIDEAK KUDEATZEA GESTIÓN DE SOLICITUDES DE ESPACIOS DEPORTIVOS

DATAK / FECHAS	EKINTZA/ ACCIÓN
<b>2022ko ekaina (1etik 30era)</b> Junio 2022 (del 1 al 30)	<b>Eskola kiroleko eta kirol federatuko jardueretarako eskaerak aurkeztea</b> Presentación de solicitudes para actividades de deporte federado y deporte escolar
<b>UZTAILA-ABUZTUA</b> <b>JULIO-AGOSTO</b>	<b>Realización de Cuadrantes Operativos y comunicación a entidades de horarios/días provisionales de pretemporada y, en su caso, de temporada.</b>
<b>2022ko iraila (1etik 30era)</b> Septiembre 2022 (del 1 al 30)	<b>Eskola kiroleko bestelako jarduerak aurkezteko epea luzatzea.</b> Ampliación de la presentación de otras solicitudes para actividades de deporte escolar
<b>2022/09/16</b> 16/09/2022	<b>BEHIN BEHINEKO KOADRANTEAK argitaratzea</b> Publicación de CUADRANTES PROVISIONALES
<b>2022/09/01etik 2022/10/07ra</b> Del 01/09/2022 al 07/10/2022	<b>Eskola Kiroleko taldeen eskaerak justifikatzea (taldeek AFaren Eskola Kiroleko Programan izena eman izanaren orria aurkeztuko dute; taldea baliozkotzeko, gutxieneko jokalaria kopurua izan behar du) eta partaideen zerrenda.</b> Justificación de solicitudes de grupos escolares (presentando la hoja de inscripción del grupo/equipo en el Programa de Deporte Escolar DFA, con número mínimo de deportistas para validar el grupo) y listado de participantes.
<b>2022/10/14</b> 14/10/2022	<b>BEHIN BETIKO KOADRANTEAK argitaratzea</b> Publicación de CUADRANTES DEFINITIVOS
<b>2022/11/15</b> 15/11/2022	<b>Ordu gehigarrien eskaeren ebazpena, behin betiko koadrantea oinarritzat hartuta.</b> Resolución de las solicitudes de horas adicionales respecto al cuadrante definitivo.
<b>2022/10/15tik 2022/12/31</b> Del 15/10/2022 al 31/12/2022	<b>G-05 akordioa sinatzea zinadura</b> Firma del acuerdo G-05

\*2022/10/14tik aurrera, eskola kiroleko eskaerak onartu ahal izango dira, AFaren Eskola Kirolaren Programan izena emateko epea amaitu arte, baldin eta koadrantean toki liberrik badago.

\*A partir del 14/10/2022, las solicitudes de deporte escolar podrán ser atendidas hasta la finalización del plazo en el Programa de Deporte Escolar DFA, en función de la disponibilidad horaria del cuadrante.